

“You are
The **Salt & The Light**
of the Earth”

“Ustedes son la Sal & la Luz
del Mundo”



Fifth Sunday in Ordinary Time - Quinto Domingo del Ordinario



Feb 8, 2026

ANUNCIOS PARROQUIALES

Quinto Domingo del Tiempo Ordinario

⇒ No olviden pasar por la tienda de artículos religiosos de nuestra parroquia y llevar algo que les guste. Así estas colaborando con tu comunidad.

PARISH ANNOUNCEMENTS

Fifth Sunday in Ordinary Time

⇒ Don't forget to stop by our parish's religious items store and buy something you like. This way you are collaborating with your community.

Our Pastor / Párroco
Rev. Fr. Adonis González-Betancourt

Our Deacons / Diáconos
Jorge Luis Milián
Félix Humberto González

Mass Schedule / Horarios de Misas

Sábado - Vigilia: 7:00 p.m. (Español)

Sunday / Domingo

9:00 a.m. (English)

11:00 a.m. - 1:00 p.m. & 6:00 p.m. (Español)

Daily Mass / Misa Diaria

from Tuesday to Friday / de Martes a Viernes
9:00 a.m.

Confessions / Confesiones

Saturday / Sábado: 5:00 p.m. - 6:30 p.m.

Office Hours / Horario de Oficina

from Monday to Friday / de Lunes a Viernes
8:30 a.m. - 4:30 p.m.

Our Parish Staff / Personal Parroquial

Pastor / Párroco
pastor@stmartindeporrescc.org

Front Desk / Recepción
office@stmartindeporrescc.org

Bookkeeper / Contabilidad
Bookkeeper@stmartindeporrescc.org

Religious Education / Educación Religiosa
ccd@stmartindeporrescc.org

Pastoral Assistant / Asistente Pastoral
pastoral.assistant@stmartindeporrescc.org

Contact us / Contáctanos

Telephone: 305-248-5355 - Fax: 305-245-3047

Address / Dirección: 14881 SW 288th Street, Leisure City, FL 33033

Visit us / Visítanos

Webpage / Página web

www.stmartindeporrescc.org



CATHOLIC DAYS AT THE CAPITOL

February 10-12, 2026 - Tallahassee

Featuring:

- Public Policy Briefing
- Breakfast with Legislators and Bishops
- Advocacy meetings with Lawmakers
- Annual Red Mass of the Holy Spirit

Included in Price:

- Two Nights Hotel Accommodation
- Morning Coffee
- One Dinner
- One Lunch

Bus (Courtesy of Miami Council of Catholic Women)
Bus Captain Ed Suazo, Knights of Columbus

MAKE THE TRIP. MAKE A DIFFERENCE.

Register at: <https://lp.constantcontactpages.com/cv/reg/qyungk>
Registration Deadline: January 2, 2026

PRICES:

- SINGLE OCCUPANCY PRICE: \$490 PER PERSON
- DOUBLE OCCUPANCY PRICE: \$310 PER PERSON



TOGETHER
Do good, seek peace (Psalm 34:15)

Blessed are the peacemakers, for they will be called the children of God. (Matthew 5:9)

THE IMPACT OF YOUR GENEROSITY
TOTAL \$12,500,000

DISCIPLES IN FAITH
EDUCATION AND FORMATION OF SEMINARIANS, CLERGY, BROTHERS & SISTERS
25% \$3,078,961

MISSIONARIES OF HOPE
MINISTRIES, EDUCATION AND FAITH FORMATION
36% \$4,512,212

SERVANTS FOR CHARITY
SOCIAL MINISTRIES & ASSISTING PARISHES AND PEOPLE IN POOR CIRCUMSTANCES
39% \$4,908,827

2026 • AICD

www.isupportaibcd.org • #GIVECATHOLIC • PLEASE MAKE A GIFT NOW

SPECIAL PRAYER INTENTION • (786) 796-2366



JUNTOS
Obra el bien, busca la paz (Psalm 34:15)

Benaventurados los que procuran por causa de la justicia porque de ellos se al llamarán los hijos de Dios. (Mateo 5:9)

EL IMPACTO DE SU GENEROSIDAD
TOTAL \$12,500,000

DISCIPULOS EN LA FE
EDUCACIÓN Y FORMACIÓN DE SEMINARISTAS, CLERO, HERMANOS Y HERMANAS
25% \$3,078,961

MISIONEROS DE LA ESPERANZA
MINISTERIOS, EDUCACIÓN Y FORMACIÓN DE LA FE
36% \$4,512,212

SERVIENTES PARA LA CARIDAD
MINISTERIOS SOCIALES Y ASISTENCIA A PARROQUIAS Y PERSONAS EN SITUACIONES DE POBREZA
39% \$4,908,827

2026 • AICD

www.isupportaibcd.org • #GIVECATHOLIC • PLEASE MAKE A GIFT NOW

ORACION ESPECIAL • (786) 796-2366

Siguiendo las huellas de Jesús EN LA TIERRA SANTA

**POR SOLO
\$3,998.00
POR PERSONA**

**GRAN PEREGRINACIÓN ACOMPAÑADOS
POR EL PADRE ADONIS GONZÁLEZ,
PÁRROCO DE LA IGLESIA
SAN MARTÍN DE PORRES.**

**TENDREMOS TAMBIÉN TRES DÍAS EN
JORDANIA DONDE VISITAREMOS LA
LEGENDARIA CIUDAD DE PETRA.**

OCTUBRE 11 AL 21, 2026

**BASADO EN OCUPACIÓN DOBLE O TRIPLE. SUPLEMENTO DE OCUPACIÓN SENCILA : \$940.00
AL PRECIO DE \$3,998.00 YA SE LE HA APLICADO UN DESCUENTO DE \$152.00 POR PAGO EN
CHEQUE O EFECTIVO. NO APLICA A PAGOS HECHOS POR TARJETA DE CRÉDITO.**

VISITAREMOS LUGARES COMO NAZARETH, CANÁ, CAFERNAUM, MONTE DE LAS BEATITUDES Y LA IGLESIA DE LA MULTIPLICACIÓN DE LOS PANES Y PECES. CRUZAREMOS POR BARCO EL MAR DE GALILEA Y ESTAREMOS EN CONTACTO CON EL RÍO JORDÁN EN EL SITIO DEL BAUTISMO. SUBIREMOS COMO PEREGRINOS A JERUSALÉN.

ALLÍ ESTAREMOS VISITANDO EL MONTE DE LOS OLIVOS, JARDÍN DE GETSEMANÍ Y LA IGLESIA DEL SANTO SEPULCRO DONDE VISITAREMOS EL SEPULCRO DE JESUS. DESDE JERUSALÉN VISITAREMOS BELÉN DE JUDEA, A LA IGLESIA DE LA NATIVIDAD DONDE SE ENCUENTRA EL LUGAR DEL PESEBRE DONDE JESÚS NACIÓ.

EN JORDANIA ENTRAREMOS A LA CIUDAD DE PETRA, TENDREMOS OPORTUNIDAD DE DISFRUTAR DE UN SPA EN EL MAR MUERTO Y ADMIRAREMOS DESDE MONTE NEBO LA TIERRA PROMETIDA COMO LA VIERA MOISÉS.

Precio Incluye:

- Pasaje de ida y regreso por Swiss Air y Lufthansa .
- Traslados con asistencia.
- 9 Noches de hotel: 3 en Nazareth , 3 en Jerusalén, 1 Mar Muerto Jordania , 1 en Petra y 1 en Amman.
- 8 días de excursión con entradas;.
- Desayuno y cenas diarias
- Una salida nocturna en el centro de Jerusalén.
- Visa de Jordania para ciudadanos americanos y otros que califiquen.
- Cruce de frontera de Israel a Jordania.
- Impuestos de Hotel.
- Impuestos de salida y seguridad en los aeropuertos.
- Propinas a guías, chofer y meseros.

Precio No Incluye:

- Almuerzos diarios.
- Bebidas con las cenas.
- Visa electrónica para visitantes de Israel (\$7.00 usd).

RESERVACIONES Y PAGOS:

- ♦ DEPÓSITO INMEDIATO DE \$350.00 P/PERSONA EN CHEQUE O EFECTIVO
 - ♦ AGOSTO 5, 2026 \$1,500.00 p/p
- ♦ SEPTIEMBRE 5, 2026 (PAGO FINAL): \$2,148.00 p/p
(CHEQUES DEBEN SER HECHOS A NOMBRE DE:
«CAPITOL TOURS AN CRUISES»)

SOLO EL DEPÓSITO ASEGURA SU PARTICIPACIÓN

PENALIDADES POR CANCELACIÓN:

- A partir de **Julio 20, 2026:** \$250.00 p/p
- De **Agosto 5 a Sept. 4, 2026:** \$750.00 p/p
- De **Septiembre 5, 2026** en adelante 100% p/p

(ESTAS PENALIDADES SON APLICADAS BAJO TODA CIRCUNSTANCIAS Y SIN EXCEPCIÓN).

RECOMENDAMOS UN SEGURO DE CANCELACIÓN EN CASO DE EMERGENCIA O ENFERMEDAD.

Capitol Tours
& Cruises Corporation
(305) 821-2626

**PARA MAS INFORMACIÓN LLAMAR A BLANCA GARCÍA
DE CAPITOL TRAVEL AL (305) 490-4318**

Bpaez@capitol-travel.com

CATEQUESIS 70 PARA EL BOLETIN: “LA IGLESIA ENSEÑA SOBRE LA CREMACIÓN”

La cremación es una práctica cada vez más común en nuestra sociedad, y la Iglesia, con actitud pastoral y realista, ha ofrecido una enseñanza clara al respecto. Desde 1963, la Iglesia católica **permite la cremación**, siempre que esta elección **no contradiga la fe cristiana en la resurrección de los muertos**. Para los creyentes, el modo de disponer del cuerpo después de la muerte debe reflejar siempre el respeto por la dignidad humana y la esperanza en la vida eterna.

La Iglesia enseña que el cuerpo humano no es un simple objeto. Es templo del Espíritu Santo y ha sido instrumento de amor, de servicio y de santidad. Por eso, aun después de la muerte, el cuerpo merece un trato respetuoso. La cremación es válida cuando se elige por razones legítimas —higiénicas, económicas, sociales o culturales—, pero **no cuando se hace por motivos contrarios a la fe**, como negar la resurrección, reducir la muerte a la nada o adoptar visiones panteístas o relativistas.

Un aspecto importante de la enseñanza de la Iglesia se refiere al **destino de las cenizas**. Estas deben conservarse en un lugar sagrado, como un cementerio, un columbario o un espacio bendecido por la Iglesia. **No es lícito esparcir las cenizas**, dividir las entre familiares ni conservarlas en casas, joyas u objetos personales. Estas prácticas no expresan adecuadamente la fe cristiana ni el respeto debido al cuerpo del difunto.

La preferencia de la Iglesia sigue siendo el entierro del cuerpo, porque expresa de manera más clara la espera de la resurrección, siguiendo el ejemplo de Cristo, que fue sepultado. Sin embargo, cuando se opta por la cremación, la Iglesia acompaña con su oración, sus ritos y su esperanza, recordando que **Dios es Señor de la vida y de la muerte**, y que nada puede separarnos de su amor.

Vivir esta enseñanza exige fe, formación y sensibilidad pastoral. En momentos de duelo, las familias necesitan orientación serena y cercana para tomar decisiones acordes con su fe. La Iglesia no juzga, sino que acompaña, educa y ayuda a vivir la muerte desde la esperanza cristiana.

Esta catequesis puede aplicarse en la vida diaria de muchas maneras:

- **En la familia:** Dialogar con serenidad sobre la muerte, expresar los propios deseos con claridad y ayudar a los seres queridos a comprender el sentido cristiano de la cremación.
 - **En la parroquia:** Ofrecer formación y acompañamiento pastoral a las familias que enfrentan la pérdida de un ser querido y deben tomar decisiones funerarias.
 - **En la comunidad:** Respetar las normas de la Iglesia sobre el trato de los restos humanos y dar testimonio público de fe y esperanza.
 - **En la vida cotidiana:** Corregir con caridad ideas erróneas sobre la cremación y explicar, con sencillez, la enseñanza de la Iglesia.
- Pequeños gestos prácticos para vivir esta enseñanza:
- Informarse sobre lo que la Iglesia enseña acerca de la cremación.
 - Respetar y promover el uso de cementerios y columbarios como lugares sagrados.
 - Acompañar con oración y presencia a familias que optan por la cremación.
 - Evitar prácticas que no respeten la dignidad del cuerpo humano.
 - Enseñar a niños y jóvenes el valor cristiano del cuerpo y de la vida eterna.

La enseñanza de la Iglesia sobre la cremación no es una norma fría, sino una **expresión de fe y de esperanza**. Nos recuerda que la muerte no tiene la última palabra y que nuestros cuerpos están llamados a la resurrección. Honrar los restos de nuestros difuntos es proclamar, con hechos, que creemos en la vida eterna y en la misericordia de Dios.

Propósito concreto:

Esta semana me comprometo a informarme mejor sobre la enseñanza de la Iglesia acerca de la cremación y a compartirla, con respeto y caridad, cuando surja la ocasión, ayudando a otros a vivir este momento desde la fe y la esperanza cristiana.

Daily Readings

- Feb 9** - Monday of the Fifth Week in Ordinary Time:
1 Ki 8:1-7, 9-13 / Ps 132:6-7, 8-10 / Mk 6:53-56
- Feb 10** - Memorial of Saint Scholastica, Virgin:
1 Ki 8:22-23, 27-30 / Ps 84:3, 4, 5 and 10, 11 / Mk 7:1-13
- Feb 11** - Wednesday of the Fifth Week in Ordinary Time:
1 Ki 10:1-10 / Ps 37:5-6, 30-31, 39-40 / Mk 7:14-23
- Feb 12** - Thursday of the Fifth Week in Ordinary Time:
1 Ki 11:4-13 / Ps 106:3-4, 35-36, 37 and 40 / Mk 7:24-30
- Feb 13** - Friday of the Fifth Week in Ordinary Time:
1 Ki 11:29-32; 12:19 / Ps 81:10-11ab, 12-13, 14-15 / Mk 7:31-37
- Feb 14** - Memorial of Saints Cyril, Monk, and Methodius, Bishop:
1 Ki 12:26-32; 13:33-34 / Ps 106:6-7ab, 19-20, 21-22 / Mk 8:1-10
- Feb 15** - Sixth Sunday in Ordinary Time:
Si 15:15-20 / Ps 119:1-2, 4-5, 17-18, 33-34 / 1 Co 2:6-10 / Mt 5:17-37

Lecturas Diaria

- Feb 9** - Lunes de la V semana del Tiempo Ordinario:
1 Re 8:1-7, 9-13 / Sal 131:6-7, 8-10 / Mc 6:53-56
- Feb 10** - Memoria de Santa Escolástica, Virgen:
1 Re 8:22-23, 27-30 / Sal 83:3, 4, 5 and 10, 11 / Mc 7:1-13
- Feb 11** - Miércoles de la V Semana del Tiempo Ordinario:
1 Re 10:1-10 / Sal 36:5-6, 30-31, 39-40 / Mc 7:14-23
- Feb 12** - Jueves de la V Semana del Tiempo Ordinario:
1 Re 11:4-13 / Sal 105:3-4, 35-36, 37 and 40 / Mc 7:24-30
- Feb 13** - Viernes de la V Semana del Tiempo Ordinario:
1 Re 11:29-32; 12:19 / Sal 80:10-11ab, 12-13, 14-15 / Mc 7:31-37
- Feb 14** - Memoria de San Cirilo, Monje y San Metodio, Obispo:
1 Re 12:26-32; 13:33-34 / Sal 105:6-7a, 19-20, 21-22 / Mc 8:1-10
- Feb 15** - VI Domingo del Tiempo Ordinario:
Ecl 15:16-21 / Sal 118:1-2, 4-5, 17-18, 33-34 / 1 Cor 2:6-10 / Mt 5:17-37

CATECHESIS 70 FOR THE NEWSLETTER: "THE CHURCH TEACHES ABOUT CREMATION"

Cremation is an increasingly common practice in our society, and the Church, with a pastoral and realistic attitude, has offered a clear teaching in this regard. Since 1963, the Catholic Church **has allowed cremation**, as long as this choice **does not contradict the Christian faith in the resurrection of the dead**. For believers, the way of disposing of the body after death must always reflect respect for human dignity and hope in eternal life.

The Church teaches that the human body is not a mere object. It is a temple of the Holy Spirit and has been an instrument of love, service and holiness. That is why, even after death, the body deserves to be treated with respect. Cremation is valid when it is chosen for legitimate reasons – hygienic, economic, social or cultural – but **not when it is done for reasons contrary to the faith**, such as denying the resurrection, reducing death to nothingness or adopting pantheistic or relativistic visions.

An important aspect of the Church's teaching concerns the **fate of the ashes**. These should be preserved in a sacred place, such as a cemetery, a columbarium, or a space blessed by the Church. **It is not lawful to scatter ashes**, divide them among family members, or keep them in houses, jewelry, or personal belongings. These practices do not adequately express the Christian faith and respect due to the body of the deceased.

The Church's preference remains the burial of the body, because it expresses more clearly the expectation of the resurrection, following the example of Christ, who was buried. However, when cremation is chosen, the Church accompanies us with her prayer, her rites and her hope, remembering that **God is Lord of life and death**, and that nothing can separate us from his love.

Living this teaching requires faith, formation and pastoral sensitivity. In times of grief, families need serene and close guidance to make decisions in line with their faith. The Church does not judge, but accompanies, educates and helps to live death from Christian hope.

This catechesis can be applied in daily life in many ways:

- **In the family:** Dialogue calmly about death, express one's wishes clearly and help loved ones understand the Christian meaning of cremation.
- **In the parish:** Offer formation and pastoral accompaniment to families facing the loss of a loved one and must make funeral decisions.
- **In the community:** Respect Church standards on the treatment of human remains and give public witness of faith and hope.
- **In everyday life:** To correct erroneous ideas about cremation with charity and to explain, in a simple way, the teaching of the Church.

Small practical gestures to live this teaching:

- Learn about what the Church teaches about cremation.
- Respect and promote the use of cemeteries and columbariums as sacred places.
- Accompany with prayer and presence families who choose cremation.
- Avoid practices that do not respect the dignity of the human body.
- Teaching children and young people the Christian value of the body and eternal life.

The Church's teaching on cremation is not a cold norm, but an **expression of faith and hope**. It reminds us that death does not have the last word and that our bodies are called to resurrection. To honor the remains of our deceased is to proclaim, with deeds, that we believe in eternal life and in the mercy of God.

Specific purpose:

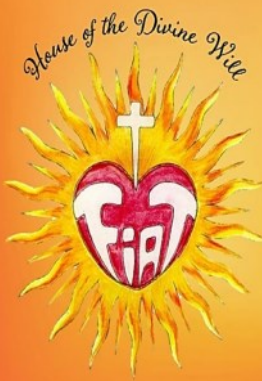
This week I pledge to learn more about the Church's teaching on cremation and to share it, with respect and charity, when the occasion arises, helping others to live this moment in Christian faith and hope.

Encounter of
The Divine Will

Third Monday of the month at 10:00 am
Parroquia San Martín De Porres

The Divine Will is a Catholic spiritual concept, largely based on the writings of Servant of God Luisa Piccarreta, representing the ultimate desire of God to live, act, and reign within the human soul.

Fiat Voluntas Tua Sicut in Caelo et in Terra



Weekly Collection			
<i>Thank you for your support!</i>			
Colecta Semanal, ¡Gracias por tu apoyo!			
Saturday / Sábado	31-Jan	7:00 PM	\$ 868.00
Sunday / Domingo	01-Feb	9:00 AM	\$ 1,550.00
		11:00 AM	\$ 2,792.00
		1:00 PM	\$ 2,085.00
		6:00 PM	\$ 761.76
Online giving of January / ofrenda en línea de Enero			\$ 2,774.00
GRAND TOTAL			\$ 10,830.76

San Martín De Porres

RETIRO DE Cuaresma

Vuelvan a mí de todo Corazón
Jul 2012

Alabanzas
Temas Reflexión
Exposición del Santísimo
Confesiones

MAR 21
8:00 am - 4:00 pm

INVITADO Hermano
Walter G. Castro, FSC
La Salle Education Center

Almuerzo Gratis — Todos están invitados

14881 SW 288th Street, Leisure City, FL 33033

Mass Schedule
Horario de Misa

Wednesday, February 18
Miércoles, 18 de Febrero

English Mass (Misa en Inglés)
at 8:00 am

Misa en Español (Mass in Spanish)
a las 9:00 am

Servicio de Ceniza a las 12:00
mediodía en Español
(Ash Wednesday service at 12:00 noon in Spanish)

Misa en Español (Mass in Spanish)
a las 7:00 pm

St. Martin De Porres Catholic Church

ASH WEDNESDAY
Miércoles de Ceniza

Stations of the Cross
&
LENT SOUP
Every Friday
at 7:00pm

VÍA CRUCIS
&
SOPA de CUARESMA
Todos los viernes
a las 7:00pm

PRAY FAST GIVE
ORACIÓN AYUNO LIMOSNA

REUNIONES SEMANALES - WEEKLY MEETINGS

Lunes/Monday (7:00 pm)

- ♦ Emaús (Mujeres)
- ♦ Legión de María
- ♦ Ministros de Hospitalidad/Ushers (3er lunes del mes)
- ♦ Prayer of the Holy Rosary every Thursday at 7:00 pm (in the Chapel)
- ♦ Grupo de Apoyo ESPERANZA (2do lunes del mes)
- ♦ The Divine Will Encounter (**Third Monday of the month at 10am**)

Martes/Tuesday (7:00 pm)

- ♦ Grupo de Oración
- ♦ Respeto a la Vida (martes a las 10:00 am)
- ♦ Con el Corazón de Fray Escoba (3er martes del mes)

Miércoles/Wednesday (7:00 pm)

- ♦ María Reina de la Paz (**10am**)
- ♦ Emaús (Hombres)
- ♦ Encuentro de la La Divina Voluntad (**10am**)
- ♦ RICA / OCIA
- ♦ Intercesión (2do & 4to miércoles del mes)

Jueves/Thursday (7:00 pm)

- ♦ Movimiento de Retiros Parroquiales Juan XXIII
- ♦ Cursillos de Cristiandad
- ♦ Altar Servers (2do jueves del mes)
- ♦ Hermandad del Señor de los Milagros (3er jueves del mes)

Viernes/Friday (7:00 pm)

- ♦ Grupo de Jóvenes/Youth Group
- ♦ Padres Unidos en Dios y Oración (2nd viernes del mes 7pm)
- ♦ Asociación del Sagrado Corazón de Jesús (2do viernes del mes)
- ♦ English Prayer Group (3rd Friday of the month)
- ♦ Grupo de Matrimonio (2do y 4to viernes a las 7:30 pm)
- ♦ KofC/Caballeros de Colón (first Friday of the month/primer viernes del mes at 7:30 pm).

St. Martin De Porres

Tienda Religiosa Religious Gift Shop

ABIERTA **OPEN**

Sábados:
desde 6:30 pm a 8:3 pm

Domingos:
desde 9:00 am a 3:00 am

Días de Semana durante horas de oficina:
desde 9:00 am a 4:30 pm

Saturdays:
from 6:30 pm to 8:3 pm

Sundays:
from 9:00 am to 3:00 am

Week days during office hours:
from 9:00 am to 4:30 pm



RUBIO AUTO SALES

No Credito? No Problema!

(305)749-2348

27610 S Dixie Hwy, Homestead, FL 33032



Sabor Tropical

SUPERMARKET

"Tu Supermercado Familiar"

VISITA NUESTRA NUEVA CAFETERIA

28945 S Dixie Hwy, Homestead, FL 33033

Horario: Monday to Saturday 6:30 Am to 9:00PM

SUNDAY 6:30 TO 8:30 PM

TELEFONO 305-245-2051 - FAX 305-245-2032



- Residential & Commercial
- Air Conditioning
- Heating
- Repair, Installation & Service

hnwaircorp@yahoo.com

Harold Wessigk
305-562-2605

24/7 Service



Event Venue

We Have the Perfect Party Venue for Any Occasion

Weddings – Quinceañeras – Sweet Sixteen – Birthday Party –
First Communion – Halloween Celebration – New Year Party
and many more... we offer Catering and Photography.

Rancho Partida Farm

21310 SW 384 Street, Homestead, FL 33034

Give us a call!

Ana Partida
(305) 282-1605

Juan Partida
(786) 942-0760

ASESORÍA PARA PADRES



PARENTEEN MOMENTS

- Mejore sus relaciones en el hogar
- Reciba apoyo con su adolescente
- Sane sus traumas emocionales
- Incremente su bienestar personal

RECURSOS | COACHING | EVENTOS



SIGUE A MERY:
@MERYNDOMINGUEZ

786.708.7508

PARENTEENMOMENTS.COM

Juan & Harry's Wheel Alignment

TOTAL SUSPENSION
DIRECTION - ALIGNMENT

MVR:72261 MV:95401

407 S Flagler Ave
Homestead, FL 33030

(786) 942-0760
(305) 247-2875

JUAN PARTIDA
partidacorp@gmail.com



ESTIMADOS GRATIS,
DISPONIBLE EN NUEVOS
SISTEMAS

LIC # CAC 1822469



786-343-4710

**FINANCIAMIENTO
DISPONIBLE**

Descuento de 15% para los
miembros de la parroquia San
Martín De Porres

SEGUROS DE SALUD

PARA TODA LA FAMILIA

Ofrecemos opciones de cobertura de:



Más información



786-247-9322

MJ WINDOWS and DOORS

REPARACIÓN e INSTALACIÓN

JULIO DIAZ
786-873-1608

julio@mjwindowsanddoors



PESTANA STRUCTURES

COSTUME PERGOLAS,
FENCES, DOORS
(ALUMINUM - WOOD)

Follow Me



786-397-5192 / 786-203-6453

NELIDA ESTRADA NOTARY PUBLIC

305-245-7300

50 N.W 15 St #110
Homestead, FL 33030

CERTIFIED TRANSLATIONS
AFFIDAVITS - INCOME TAX
CIUDADANIAS - CITIZENSHIPS
FAXES - MARRIAGES
MATRIMONIOS



LIBERTY TAX

Income Tax

Especialista En ITIN

305-245-4829

1992 NE 8th Street (Campbell Dr)
Homestead FL 33033

Email: taxdocs01@gmail.com



New Restaurant



Colombian Food in Homestead



27800 SW 127 Ave
Homestead, FL 33032

786-650-2303

HOURS: 10AM-Midnight

CHIVASBURGER.COM

(Located at AIRPORT PLAZA)



chivas.burger



chivasburger



Party Rental
Lopez
786-650-6573



TRIRRA CARDONA
LICENSED INSURANCE AGENT
LIC#W802191



- MEDICARE ADVANTAGE
- SEGUROS DE SALUD / OBAMACARE
- SEGUROS DENTALES / VISION
- SEGUROS DE VIDA
- GASTOS FINALES
- POLIZAS IUL
- ANUALIDADES

TRIRRA CARDONA
INSURANCE AGENT

386.965.2693
Trirra Cardona
Trirra Cardona
trirraccardona.com

TEAM
ÁNGEL RODRÍGUEZ
GLORICELLY ROSA
REALTORS

(305) 613-1171
(305) 733-0264

Rodriguezrealty@gmail.com
Ferrer International Realty
1615 S. Pine Street, Suite 100, Fort Lauderdale, FL 33316
www.ferrirrealty.com

2.67" x 2"
\$800
Per year/ annual

2.66" x 4"
\$1,500
Per year/ anual

1.33" x 2"
\$500
Per year/ anual



Right Equipment

- Do you need to print or scan from the network?
- Let our specialist suggest the right equipment for you.

www.copiersvc.com
305-609-9480

We specialized in **Canon** copier and we service most brands

RENT TO OWN PROGRAM
We are now in your area to provide better respond time

SPECIAL: STARTING AT \$50 /Month
INCLUDE: SERVICES, PARTS, TONERS

COPIERSVC
Office Solutions

Offering online is easier than ever before!

Scan the QR code to donate securely from your phone!

Thank you for your generosity!



¡Hacer su Ofrenda en línea es más fácil que nunca!

¡Escanear el código QR para donar de forma segura desde tu teléfono!

¡Gracias por su generosidad!

Parish Registration Form / Formulario de Registro Parroquial

We invite you to join us as a member of our parish family by completing this registration form and returning it to the Parish office (from 9:30 am to 4:00 pm) or drop in the collection during the mass.

Lo invitamos a unirse a nosotros como miembro de nuestra familia parroquial completando este formulario de registro y devolviéndolo a la oficina parroquial (de 9:30 am a 4:00 pm) o entregándolo en la colecta de la Misa.

Head of Household's Name / Nombre del/la cabeza de familia: _____

Address / Dirección: _____ City/Ciudad _____ St/Estado _____ Zip/Código postal _____

Phone / Teléfono: _____ Email/ Correo Electrónico: _____

DO YOU NEED THE SACRAMENTS OF INITIATION? Yes or no/¿NECESITA LOS SACRAMENTOS DE INICIACIÓN? (Si o no) _____

You can choose how you want to make your offerings: Envelopes or Online Giving/
Usted puede escoger como quiere hacer su ofrendas: Sobres o donaciones en línea.

ENVELOPE/SOBRE # (If you have/si tiene) _____

If you don't have an envelope, will you use envelopes for the collection?/ si no tiene sobre, ¿Usarás sobres para la colecta?
Yes or not? ¿si o no? _____